IS-BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG DYDD GWENER, 7 CHWEFROR 2025

Presenoldeb:

Cynghorwyr: Gwynfor Owen (Cadeirydd), Huw Rowlands ac Edgar Wyn Owen

Swyddogion: Sïon Huws (Rheolwr Priodoldeb ac Etholiadau), Gwenan Mai Roberts (Rheolwr Trwyddedu) a Lowri Haf Evans (Swyddog Gwasanaethau Democratiaeth)

1. YMDDIHEURIADAU

Derbyniwyd ymddiheuriadau gan Elizabeth Williams (Heddlu Gogledd Cymru) a Moira Duell Parri (Swyddog Iechyd Amgylchedd)

2. DATGAN BUDDIANT PERSONOL

Dim i'w nodi

3. MATERION BRYS

Dim i'w nodi

4. CAIS AM DRWYDDED EIDDO

St Tudwals Inn, Abersoch

Michelle Hazelwood Ar ran yr ymgeisydd

Croesawodd y Cadeirydd bawb i'r cyfarfod.

a) **Adroddiad yr Adran Trwyddedu**

Cyflwynwyd adroddiad Pennaeth yr Adan Amgylchedd yn manylu ar gais am amrywiad trwydded eiddo St Tudwals, Abersoch. Cyflwynwyd y cais am amrywiad oherwydd gwaith adnewyddu mewnol ac allanol i'r eiddo ac i gymryd mantais o'r cyfle i adolygu cynnwys y drwydded bresennol. Ategwyd, ar wahân i'r newidiadau mewnol ac allanol, bod cais ar gyfer ychwanegu gweithgaredd trwyddedig o ddangos ffilmiau hefyd wedi ei gynnwys.

Nodwyd bod gan Swyddogion yr Awdurdod Trwyddedu dystiolaeth ddigonol bod y cais wedi ei gyflwyno yn unol â gofynion Deddf Trwyddedu 2003 a'r rheoliadau perthnasol. Cyfeiriwyd at y mesurau yr oedd yr ymgeisydd yn ei argymell i hyrwyddo'r amcanion trwyddedu ac amlygwyd y byddai'r mesurau hyn yn cael eu cynnwys ar y drwydded.

Tynnwyd sylw at ymateb a dderbyniwyd gan Gwasanaeth Llygredd, Gwarchod y Cyhoedd yn ystod y cyfnod ymgynghori. Er nad oedd ganddynt wrthwynebiad i'r amrywiad, roedd sylwadau wedi eu cyflwyno ynglŷn â statws cynllunio'r maes parcio / gardd gwrw, defnydd yr ardal yma a'r potensial o gynnydd mewn sŵn gyda'r nos.

Cyflwynwyd sylwadau gan yr Heddlu yn nodi eu dymuniad i gynnwys amod ar y drwydded fyddai yn nodi na fydd plant o dan 16 oed yn cael dod mewn i'r safle / aros yno ar ôl 22:00 oni bai eu bod yn aros neu yn bwyta yn y gwesty ar Noswyl Nadolig a Nos Galan - hyn yn gyson a nosweithiau eraill y flwyddyn. Nodwyd hefyd bod yr Heddlu yn dymuno i'r ymgeisydd asesu lleoliad TCC o ystyried newid yng nghynllun y safle.

Roedd y swyddogion yn nodi y dylai'r Is-bwyllgor ystyried y sylwadau a dderbyniwyd gan argymell bod yr Is-bwyllgor yn caniatáu'r amrywiad cyn belled a bod yr ymgeisydd yn cytuno i gyfaddawd a awgrymwyd gan Swyddog Adran Gwarchod y Cyhoedd a sylwadau'r Heddlu.

b) Wrth ystyried y cais dilynwyd y drefn ganlynol-:
   - Cyfle i Aelodau'r Is-bwyllgor ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
   - Ar ddisgresiwn y Cadeirydd, yr ymgeisydd neu ei gynrychiolydd i ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
   - Rhoi cyfle i'r ymgeisydd a/neu ei gynrychiolydd ymhelaethu ar y cais a galw tystion
   - Rhoi cyfle i Aelodau'r Is-bwyllgor ofyn cwestiynau i'r ymgeisydd a/neu ei gynrychiolydd
   - Ar ddisgresiwn y Cadeirydd gall cynrychiolydd y Cyngor ofyn cwestiynau i'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd
   - Rhoi gwahoddiad i bob Ymgynghorai gefnogi unrhyw sylwadau ysgrifenedig
   - Rhoi cyfle i gynrychiolydd y Cyngor a'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd grynhoi eu hachos.

c) Wrth ymhelaethu ar y cais, nododd cynrychiolydd yr ymgeisydd y sylwadau canlynol:
   - Bod cynllun y gwesty yn un agored, gyda ffocws ar gyfer teuluoedd
   - Mewn ymateb i nifer o gynlluniau gwahanol i gefn yr adeilad a diffyg eglurhad o'r statws cynllunio, cyflwynwyd cynllun newydd oedd yn cyfateb i amodau a gofynion y drwydded bresennol
   - Yn cytuno gydag amod yr Heddlu na fydd plant o dan 16 oed yn cael dod i mewn nac aros yn yr eiddo ar ôl 22:00 o'r gloch ac eithrio pan fyddant yn preswylio neu'n bwyta yn y gwesty ar Noswyl Nadolig a Nôs Galan
   - Er yn derbyn bod cwynion sŵn wedi eu derbyn yn 2022/23 nid fu tor cyfraith yng nghyd-destun niwsans cyhoeddus ac mai pryderon oedd yma yn hytrach na chwynion swyddogol.
   - Cytuno y bydd cynllun rheoli sŵn yn cael i ddarparu ac yn cael ei gyflwyno i'r Adran Iechyd yr Amgylchedd am gymeradwyaeth (o fewn 6 wythnos, os bydd yr amrywiad yn cael ei ganiatáu)
   - Bydd y person trwyddedig yn gysylltiedig ag unrhyw weithredoedd ar y safle – yn gwirio lefelau sŵn, yn gwarchod yr ardal cefn ac yn rheoli sŵn posib o daflu gwastraff / poteli yn ystod oriau hwyr y nos
   - Bod ffin y safle yn cefnu ar ardal breswyl ac felly bydd pob ymgais yn cael ei wneud i reoli sŵn
   - Bod cais wedi ei wneud i gynnwys trwydded dangos ffilmiau, ond nid yw hyn yn un o brif nodweddion y busnes
   - Bod buddsoddiad sylweddol i'r busnes gyda'r safle wedi ei adnewyddu'n chwaethus.

- Yr amodau wedi eu tynhau

Mewn ymateb i gwestiwn ynglŷn â chapasiti y safle ar ddiwrnod prysur, nodwyd wrth ystyried gofod tu mewn a thu allan y safle, bydd lle i oddeutu 250 o bobl.

Mewn ymateb i gwestiwn ynglŷn â chwarae cerddoriaeth (o ystyried bod cerddoriaeth acwstig wedi ei chwarae ar y teras yn y gorffennol), nodwyd mai penderfyniad y person trwyddedig fydd dewis cerddoriaeth fyw, ond y bydd unrhyw ddarpariaeth cerddoriaeth angen cynllun rheoli sŵn addas sydd wedi ei gymeradwyo gan Iechyd yr Amgylchedd. Er yn derbyn bod hawl chwarae cerddoriaeth o dan Ddeddf Cerddoriaeth Byw, bydd rhaid sicrhau rheolaeth gadarn o sŵn i osgoi cwynion.

Mewn ymateb i bryderon mynediad i blant dan 16 oed ar y safle, nododd cynrychiolydd yr ymgeisydd na fydd plant o dan 16 oed yn cael dod i mewn nac aros yn yr eiddo ar ôl 22:00 o'r gloch ac eithrio pan fyddant yn preswylio neu'n bwyta yn y gwesty. Ategwyd bod hyn hefyd yn berthnasol i Noswyl Nadolig a Nos Galan yn unol ag amod Heddlu Gogledd Cymru.

d) Manteisiodd y Rheolwr Trwyddedu ar y cyfle i i grynhoi ei hachos, gan nodi ei bod yn;
   - Rhannu pryderon mynediad plant dan 16 oed ar yr eiddo ac yn croesawu amod yr Heddlu bod Noswyl Nadolig a Nos Galan yn dilyn yr un rheolau a nosweithiau eraill y flwyddyn
   - Croesawu bod y cynllun ardal tu allan wedi ei gytuno
   - Croesawu bod trafodaethau a chyfaddawd wedi ei gyrraedd a bod yr amod cyflwyno cynllun rheoli sŵn yn cael ei gyfarch

Ymneilltuodd cynrychiolydd yr ymgeisydd a'r Rheolwr Trwyddedu o'r cyfarfod tra bu i aelodau'r Is-bwyllgor drafod y cais.

Wrth gyrraedd y penderfyniad ystyriodd yr Is-bwyllgor ffurflen gais yr ymgeisydd, sylwadau ysgrifenedig a gyflwynwyd gan y partïon â diddordeb, adroddiad y Swyddog Trwyddedu ynghyd â sylwadau llafar pob parti yn bresennol yn y gwrandawiad. Ystyriwyd Polisi Trwyddedu'r Cyngor a chanllawiau'r Swyddfa Gartref. Rhoddodd yr Is-bwyllgor ystyriaeth briodol i'r holl sylwadau gan eu pwyso a'u mesur yn erbyn yr amcanion trwyddedu o dan y Ddeddf Trwyddedu 2003, sef:

i. Atal trosedd ac anhrefn
ii. Atal niwsans cyhoeddus
iii. Sicrhau diogelwch cyhoeddus
iv. Gwarchod plant rhag niwed

Diystyrwyd y sylwadau a ddaeth i law i'r graddau eu bod yn amherthnasol i'r amcanion uchod.

PENDERFYNIAD: Caniatáu amrywio'r drwydded

Trwydded Arfaethedig

Dydd Sul/Sunday: 09:00 - 01:00
Dydd Llun/Monday: 09:00 – 01:00
Dydd Mawrth/Tuesday: 09:00 – 01:00
Dydd Mercher/Wednesday: 09:00 – 01:00
Dydd Iau/Thursday: 09:00 – 01:00
Dydd Gwener/Friday: 09:00 – 01:30
Dydd Sadwrn/Saturday: 09:00 – 01:30

Gweithgareddau Trwyddedadwy

Cyflenwi Alcohol ar ac oddi ar yr Eiddo :

Dydd Sul/Sunday: 10:00 - 00:00
Dydd Llun/Monday: 10:00 – 00:00
Dydd Mawrth/Tuesday: 10:00 – 00:00
Dydd Mercher/Wednesday: 10:00 – 00:00
Dydd Iau/Thursday: 10:00 – 00:00
Dydd Gwener/Friday: 10:00 – 01:00
Dydd Sadwrn/Saturday: 10:00 – 01:00

Amseriadau ansafonol:
Caniatáu gwerthu i breswylwyr 24 awr y dydd
Caniatáu gwerthu o 11:00 o'r gloch ar 31 Rhagfyr tan 00:00 ar y 1af o Ionawr

Cerddoriaeth wedi ei Recordio Tu Fewn :

Dydd Sul/Sunday: 11:00 – 00:00
Dydd Llun/Monday: 11:00 – 00:00
Dydd Mawrth/Tuesday: 11:00 – 00:00
Dydd Mercher/Wednesday: 11:00 – 00:00
Dydd Iau/Thursday: 11:00 – 00:00
Dydd Gwener/Friday: 11:00 – 00:00
Dydd Sadwrn/Saturday: 11:00 – 00:00
Lluniaeth yn Hwyr y Nos: Dan do :

Dydd Sul/Sunday: 23:00 - 00:00
Dydd Llun/Monday: 23:00 - 00:00
Dydd Mawrth/Tuesday: 23:00 - 00:00
Dydd Mercher/Wednesday: 23:00 - 00:00
Dydd Iau/Thursday: 23:00 - 00:00
Dydd Gwener/Friday: 23:00 - 00:00
Dydd Sadwrn/Saturday: 23:00 - 00:00

Cerddoriaeth Byw: Tu Fewn :

Dydd Sul/Sunday: 11:00 – 00:00
Dydd Llun/Monday: 11:00 – 00:00
Dydd Mawrth/Tuesday: 11:00 – 00:00
Dydd Mercher/Wednesday: 11:00 – 00:00
Dydd Iau/Thursday: 11:00 – 00:00
Dydd Gwener/Friday: 11:00 – 00:00
Dydd Sadwrn/Saturday: 11:00 – 00:00

Ychwanegu Gweithgaredd Ffilmiau: Tu Fewn :

Dydd Sul/Sunday: 11:00 – 00:00
Dydd Llun/Monday: 11:00 – 00:00
Dydd Mawrth/Tuesday: 11:00 – 00:00
Dydd Mercher/Wednesday: 11:00 – 00:00
Dydd Iau/Thursday: 11:00 – 00:00
Dydd Gwener/Friday: 11:00 – 00:00
Dydd Sadwrn/Saturday: 11:00 – 00:00

Amodau:

Y cynllun diwygiedig i'w gynnwys ar y drwydded

Cynllun Rheoli Sŵn i'w ddarparu i Adran Iechyd yr Amgylchedd

Asesu lleoliad CCTV dan do a thu allan o ystyried newid yng nghynllun y safle.

Ni chaniateir i blant o dan 16 oed ddod i mewn nac aros yn yr eiddo ar ôl 22:00 o'r gloch ac eithrio pan fyddant yn preswylio neu'n bwyta yn y gwesty

Y mesurau ychwanegol, fel y nodir yn rhan M y cais, i'w cynnwys fel amodau.

Yng nghyd-destun **Trosedd ac Anrhefn**, nid oedd gan yr Heddlu wrthwynebiad i'r newid yng nghynllun y safle nag i ychwanegu ffilmiau i'r gweithgareddau trwyddedig. Er hynny, roeddynt yn awgrymu bod yr ymgeisydd yn asesu lleoliad y TCC dan do a thu allan, o ystyried y newid yng nghynllun y safle.

Yng nghyd-destun materion **Diogelwch Cyhoeddus** ni chyflwynwyd sylwadau na thystiolaeth oedd yn berthnasol i'r egwyddor hon.

Yng nghyd-destun **Atal niwsans cyhoeddus**, yn dilyn trafodaethau gyda'r ymgeisydd, roedd Gwasanaeth Iechyd yr Amgylchedd wedi cytuno i dynnu'r gwrthwynebiad i'r cais yn ôl ar yr amod bod Cynllun Rheoli Sŵn yn cael ei gyflwyno i'r Gwasanaeth o fewn 6 wythnos, a'i gytuno gyda'r Gwasanaeth.

Yng nghyd-destun **Gwarchod Plant Rhag Niwed,** roedd yr Heddlu yn derbyn yr amod i ganiatáu plant o dan 16 oed, sy'n aros yn y gwesty neu'n bwyta yno, i gael mynediad i'r eiddo neu i aros yno ar ôl 22:00. Roeddynt yn bryderus serch hynny am y sefyllfa ar Noswyl Nadolig a Nos Galan ac fe gytunodd yr ymgeisydd i'r amod yma fod yn berthnasol i'r adegau hynny hefyd.

Adroddodd y Cyfreithiwr y byddai'r penderfyniad yn cael ei gadarnhau yn ffurfiol drwy lythyr i bawb oedd wedi cyflwyno sylwadau ysgrifenedig. Ategwyd bod gan bob parti i'r cais yr hawl i gyflwyno apêl yn Llys Ynadon Caernarfon yn erbyn penderfyniad yr Is-bwyllgor. Dylid cyfeirio unrhyw apêl o'r fath drwy roi rhybudd o apêl i'r Prif Weithredwr, Llys Ynadon Llandudno, Llandudno, o fewn cyfnod o 21 diwrnod gan gychwyn â'r dyddiad y bydd yr apelydd yn derbyn llythyr (neu gopi ohono) yn cadarnhau'r penderfyniad.

Dechreuodd y cyfarfod am 12.00 y.h. a daeth i ben am 12.45 y.h.

CADEIRYDD